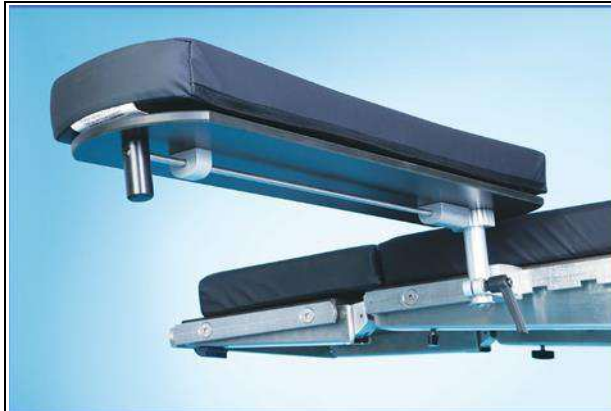


## Mode d'emploi



### Adjustable Height Armboard

- REF** Adjustable Height Armboard  
800-0009
- REF** Adjustable Height Armboard (DEN)  
800-0009-DEN
- REF** Adjustable Height Armboard (EU)  
800-0009-EU
- REF** Adjustable Height Armboard (JPN)  
800-0009-JPN
- REF** Adjustable Height Armboard (SWISS)  
800-0009-SUISSE
- REF** Adjustable Height Armboard (UK)  
800-0009-UK

*Coussin vendu séparément : En sélectionner un*  
**2" Armboard Pad, Deluxe 508-0071**  
**2" Armboard Pad, Softcare 508-0151**



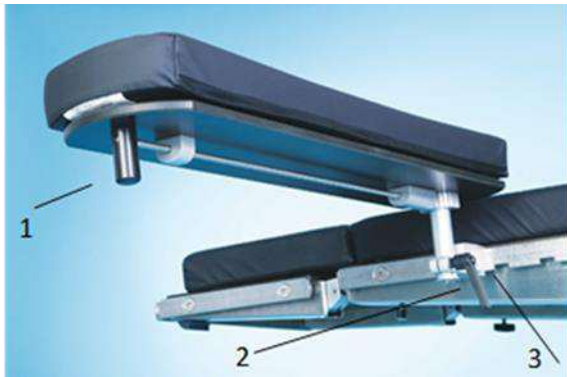
### Extra-Wide, Adjustable Height Armboard

- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard 800-0017
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (DEN) 800-0017-DEN
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (EU) 800-0017-EU
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (JPN) 800-0017-JPN
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (SWISS) 800-0017-SWISS
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (UK) 800-0017-UK

*Coussin vendu séparément : En sélectionner un*  
**2" Extra-Wide Armboard Pad, Deluxe**  
**508-0105**  
**2" Extra-Wide Armboard Pad, Softcare**  
**508-0152**

## UTILISATION PRÉVUE

L'utilisation prévue est de tenir le bras du patient avec une amplitude de mouvement de 180°. Les utilisateurs prévus de ce dispositif médical sont des professionnels médicaux au sein d'hôpitaux et de centres chirurgicaux.



**Adjustable Height Armboard**



**Extra-Wide, Adjustable Height Armboard**

(1) Gâchette directionnelle, (2) Poignée réglable (3) Gâchette de déclenchement

## INSTRUCTIONS

Se familiariser avec les caractéristiques du dispositif de positionnement du patient avant de l'utiliser sur le patient. Toujours s'entraîner sur un infirmier, un médecin ou un volontaire approprié avant de l'utiliser cliniquement.

### Fixer le support de bras à la table d'opération

1. Se fixe sur tout point du rail latéral de la table d'opération

### Support de bras réglable

1. Desserrer la poignée de réglage - lever ou abaisser le support de bras à la hauteur voulue, puis verrouiller la poignée
2. Tirer sur la gâchette directionnelle, tourner jusqu'à la position voulue, relâcher pour verrouiller

### Détacher le support de bras de la table d'opération

1. Appuyer sur la gâchette de déclenchement et soulever le support de bras de la table

## SPÉCIFICATIONS GÉNÉRALES

- Se fixe au rail de la table d'opération sur tout point du rail
- Installation pour une seule personne
- Déclenchement par pression

|                            | <b>Adjustable Height Armboard<br/>800-0009</b> | <b>Extra-Wide, Adjustable Height<br/>Armboard 800-0017</b> |
|----------------------------|--|--|
| <i>Longueur</i>            | 67 cm x 1 cm (26,5" +/- 0,5")                  | 67 cm x 1 cm (26,5" +/- 0,5")                              |
| <i>Largeur</i>             | 15 cm x 1 cm (6" +/- 0,5")                     | 28 cm x 1 cm (11" +/- 0,5")                                |
| <i>Profondeur</i>          | 17 cm x 1 cm (6,5" +/- 0,5") avec coussin      | 17 cm x 1 cm (6,5" +/- 0,5") avec coussin                  |
| <i>Poids du dispositif</i> | 2,7 +/- 0,22 kg (6 +/- 0,5 lbs.)               | 4 +/- 0,22 kg (9 +/- 0,5 lbs.)                             |

## APERÇU DES COMPOSANTS

Les supports de bras à hauteur réglable sont des extensions de table chirurgicale qui se fixent aux rails latéraux de toute table.

Consulter les dimensions du rail latéral ci-dessous :

**ÉTATS-UNIS** : 9,5 mm x 28,5 mm (0,374" x 1,122") PN# 800-0009 & 800-0017

**Denyer** : 6 mm x 38 mm (0,236" x 1,496") PN# 800-0009-DEN & 800-0017-DEN

**Europe** : 10 mm x 25 mm (0,394" x 0,984") PN# 800-0009-EU & 800-0017-EU

**Eschmann (Royaume-Uni)** : 6 mm x 32 mm (0,236" x 1,260") PN# 800-0009-UK & 800-0017-UK

**Japon** : 9 mm x 32 mm (0,354" x 1,260") PN# 800-0009-JPN & 800-0017-JPN

**Suisse** : 10 mm x 30 mm (0,394" x 1,181") PN# 800-0009-SWISS & 800-0017-SWISS

### **Adjustable Height Armboard 800-0009**

**Coussin vendu séparément : En**

**sélectionner un**

2" Armboard Pad, Deluxe 508-0071

2" Armboard Pad, Softcare 508-0151

### **Extra-Wide, Adjustable Height Armboard 800-0017**

**Coussin vendu séparément : En sélectionner un**

2" Extra-Wide Armboard Pad, Softcare 508-0152

2" Extra-Wide Armboard Pad, Deluxe 508-0105

## INFORMATIONS GÉNÉRALES

- *Produit non fabriqué en latex de caoutchouc naturel*
- *L'outil peut supporter 227 kg. (500 lb) de charge proportionnelle pour un patient (de 193 cm (6'4") pour 99 % des corps humains)*
- *La garantie du produit couvre tout défaut de fabrication du produit pendant une période de 2 ans*
- *En cas de dommage lors de l'envoi, appeler le Service client au (888) 724-8763 ou (781) 982-7000 pour obtenir un Numéro d'autorisation de retour de matériel. Pour des problèmes de garantie de produit, contacter le Service client.*
- *Dispositif médical marqué CE conformément au MDR (EU) 2017/745*
- *Le produit ne requiert aucun entretien, vérifier le produit avant de le réutiliser*
- *La durée de vie du dispositif est de 5 ans pour une utilisation normale*
- *Stocker le dispositif entre -20 °C et 30 °C (-4 °F et +86 °F)*

## ÉLIMINATION

- **Général** - *Empêcher les infections en nettoyant et en désinfectant le produit avant de le jeter*
- **Emballage** - *Éliminer les matériaux d'emballage avec les déchets ménagers conformément aux exigences nationales*
- *SchureMed accepte le retour des produits usagés ou retirés - ou élimine le produit conformément aux exigences nationales*



## AVERTISSEMENTS CONCERNANT L'UTILISATION DU PRODUIT

### ATTENTION !

*La charge maximale ne doit pas dépasser la proportion appropriée d'un patient pesant 500 kg (500 lb) Pour les tables d'opération à faible capacité de charge maximale, veiller à ce que les rails porte-accessoires ne soient pas surchargés.*



### **ATTENTION !**

*Présente un risque en cas d'utilisation incorrecte. Suivre scrupuleusement le mode d'emploi fourni avec votre table d'opération.*



**ATTENTION !** Ne pas réutiliser le dispositif s'il présente des signes évidents d'endommagement ou des problèmes de fonctionnement. *Consulter le fabricant avant réutilisation.*

### **RECOMMANDATIONS DE NETTOYAGE**

*Suivre les lignes directrices actuelles de l'Association of periOperative Registered Nurses (Association des infirmières auxiliaires en salle d'opération) pour connaître les procédures de nettoyage et de désinfection appropriées.*



### **ATTENTION !**

*Respecter les normes relatives aux agents pathogènes transmissibles par le sang de la Occupational Safety and Health Administration. (Commission américaine de la santé et de la sécurité au travail. Utiliser les vêtements de protection recommandés, ainsi que des gants, des masques et des lunettes de protection pour nettoyer l'accessoire.*

### **PRÉCAUTIONS**

*Lire/suivre attentivement les instructions du fabricant concernant les liquides de nettoyage. NE PAS utiliser de nettoyeurs contenant des produits phénoliques.*

- 1. Retirer les principaux contaminants de l'accessoire avec des matériaux jetables. Suivre les procédures en vigueur pour l'élimination des déchets à risques biologiques.*
- 2. Appliquer en grande quantité le liquide de nettoyage sur l'ensemble de l'accessoire et l'essuyer avec un chiffon propre et sans peluches jusqu'à ce que toute l'humidité et le liquide de nettoyage soient éliminés de l'accessoire*
- 3. Laisser sécher le dispositif*











### **AVIS AUX UTILISATEURS**

Tout incident grave survenu en lien avec le dispositif doit être signalé au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel l'utilisateur et/ou le patient est établi.

### **Choix de langues du mode d'emploi électronique**

Pour télécharger et imprimer le mode d'emploi, rendez-vous sur [www.schuremed.com](http://www.schuremed.com)

## Glossaire de symboles

| Symbole   | Titre                                      |
|---|--|
|  | Fabricant                                  |
|  | Date de fabrication                        |
|  | Représentant agréé dans l'Union européenne |
|  | Représentant agréé en Suisse               |
|  | Importateur                                |
|  | Numéro de série                            |
|  | Mise en garde                              |
|  | Dispositif médical                         |
|  | Identificateur unique du dispositif        |
|  | Marquage CE                                |



**SchureMed** (081001460)

452 Rue Randolph, Abington, MA 02351 États-Unis

Numéro sans frais (888) 724-8763 | Tél (781) 982-7000 | Fax (781) 982-7001 | [orders@schuremed.com](mailto:orders@schuremed.com)

